

Distr.
LIMITED

A/C.3/52/L.17
23 October 1997
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة الثانية والخمسون
البندان ١٠٥ و ١٠٦ من جدول الأعمال

النهوض بالمرأة

تنفيذ نتائج المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة

جمهورية تنزانيا المتحدة* وتركيا والمكسيك: مشروع قرار

المعهد الدولي للبحث والتدريب من أجل النهوض بالمرأة

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قرارها ١٦٣/٥٠ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥،

وإذ تحيط علماً بقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٣٩/١٩٩٦ المؤرخ ٢٥ تموز/يوليه ١٩٩٦،

وإذ تحيط علماً أيضاً بتقرير مجلس أمناء المعهد الدولي للبحث والتطوير من أجل النهوض بالمرأة
عن دورته السابعة عشرة^(١)،

وإذ تعيد تأكيد الفقرة ٣٣٤ من منهاج العمل الذي اعتمدته المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة في
بيجين في ١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥^(٢)،

* نيابة عن الدول الأعضاء في الأمم المتحدة التي هي أعضاء في مجموعة الـ ٧٧.

(١) E/1997/53.

(٢) تقرير المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة، بيجين، ١٥-١٨ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥ (منشورات
الأمم المتحدة، رقم المبيع A.96.IV.13 الفصل الأول، القرار ٨، المرفق الثاني.

وإذ يساورها القلق إزاء الانخفاض المستمر في أساس موارد المعهد الدولي للبحث والتدريب من أجل النهوض بالمرأة،

١ - ترحب بتعيين مدير المعهد وتحيط علما مع التقدير بالعمل الذي قام به المدير السابق بالنيابة؛

٢ - تحث الأمين العام على ملء الشواغر القائمة في المعهد لتمكينه من الاضطلاع بولايته؛

٣ - تشدد على دور المعهد بوصفه وحدة البحث والتدريب الوحيدة المعنية بالقضايا التي تهم الجنسين داخل منظومة الأمم المتحدة وتكرر تأكيد الأحكام ذات الصلة الواردة في الاستنتاجات المتفق عليها للمجلس الاقتصادي والاجتماعي^(٣)؛

٤ - تطلب إلى المعهد أن يواصل تعاونه مع الكيانات ذات الصلة في منظومة الأمم المتحدة؛

٥ - تطلب أيضا إلى المعهد أن ينسق مع الكيانات ذات الصلة في منظومة الأمم المتحدة أنشطته المتعلقة بإدماج القضايا التي تهم الجنسين في التيار الرئيسي بهدف تحديد أنشطة مشتركة ووضع خطط عمل مشتركة في المجالات المناسبة؛

٦ - ترحب بكون المعهد يمنح في أنشطته أولوية عالية للحواجز التي تقيد المرأة أو تحول دون تحولها إلى شريك متساو في عملية التنمية؛

٧ - تعرب عن تقديرها للحكومات والمنظمات التي تتبرع لأنشطة المعهد وتدعمها؛

٨ - تدعو الدول الأعضاء، والمنظمات الحكومية الدولية، والقطاع الخاص والمجتمع المدني إلى التبرع بسخاء لصندوق الأمم المتحدة الاستئماني للمعهد الدولي للبحث والتدريب من أجل النهوض بالمرأة، بما يمكن المعهد من الاستجابة على نحو فعال لولايته؛

٩ - تطلب إلى مدير المعهد أن يضع استراتيجية للتمويل وأن يقيم رابطة بين أنشطة المعهد وأساسه من الموارد؛

١٠ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة، في دورتها الرابعة والخمسين تقريرا عن تنفيذ هذا القرار.

- - - - -

(٣) A/52/3، الفصل الرابع، الفرع باء، الاستنتاجات المتفق عليها ٣/١٩٩٧.